



# Ruby. Wprowadzenie

Michael Fitzgerald

Drogi Czytelniku! Poniżej zamieszczona jest errata do książki:

## **"Ruby. Wprowadzenie"**

Jest to lista błędów znalezionych po opublikowaniu książki, zgłoszonych i zaakceptowanych przez naszą redakcję. Pragniemy, aby nasze publikacje były wiarygodne i spełniały Twoje oczekiwania. Zapoznaj się z poniższą listą. Jeśli masz dodatkowe zastrzeżenia, możesz je zgłosić pod adresem <https://helion.pl/user/erraty>

Strona	Linia	Jest	Powinno
40	18	od 33. do 37.	od 37. do 41.
40	19	thoreau[33..37]	thoreau[37..41]
40	27	print.chr, "/"	print c.chr, "/"
58	15	if lang == :en: print "dog" elsif lang == :es: print "perro" elsif lang == :fr: print "chien" elsif lang == :de: print "Hund" else puts "Język nie został ustawiony; wartość domyślna = 'pies'." end	if lang == :en; print "dog" elsif lang == :es; print "perro" elsif lang == :fr; print "chien" elsif lang == :de; print "Hund" else puts "Język nie został ustawiony; wartość domyślna = 'pies'." end
59	1	when :en: "dog" when :es: "perro" when :fr: "chien" when :de: "Hund"	when :en; "dog" when :es; "perro" when :fr; "chien" when :de; "Hund"
59	10 od dołu	zwraca łańcuch najwyższy	zwraca łańcuch bardzo wysoki

59	18	when "en": "dog" when "es": "perro" when "fr": "chien" when "de": "Hund"	when "en"; "dog" when "es"; "perro" when "fr"; "chien" when "de"; "Hund"
59	28	when 0: puts "najniższy" when 1..3: puts "niski" when 4..5: puts "średni" when 6..7: puts "wysoki" when 8..9: puts "bardzo wysoki" when 10: puts "najwyższy"	when 0; puts "najniższy" when 1..3; puts "niski" when 4..5; puts "średni" when 6..7; puts "wysoki" when 8..9; puts "bardzo wysoki" when 10; puts "najwyższy"
61	19	p => temp #["Quarter", "Arabian"]	p temp => #["Quarter", "Arabian"]
73	10	Bądźci cicho	Bądźcie cicho  
73	10	Bądźci cicho	Bądźcie cicho  
73	11 od dołu	Zaraz wygląda lepiej.	Teraz wygląda lepiej.
73	11 od dołu	Zaraz wygląda lepiej.	Teraz wygląda lepiej.
73	17	[] jest aliasem metody slice!	[]= jest aliasem metody slice!
73	2 od dołu	"Porsche 911 Turbo!"	"Porsche 911 Turbo!"
75	12	"^ha" #=> "haa"	"^ha" #=> "Tha' a"
76	10	"Dla języka Ruby w końcu powstała doskonała aplikacja. Jest nią Ruby on Rails".capitalize	"dla języka Ruby w końcu powstała doskonała aplikacja. jest nią Ruby on Rails".capitalize

88	13	12.quo 5 => 2.4	12.0.quo 5 => 2.4
101	11 od dołu	digits = Array(0..9) => [1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9]	digits = Array(0..9) => [0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9]
108	18	month_a_2007 = month_a.emap {  e  print e.capitalize + " 2007" }	month_a_2007 = month_a.map {  e  print e.capitalize + " 2007" }

Poniżej znajduje się lista błędów znalezionych przez czytelników, ale jeszcze nie potwierdzonych przez Redakcję:

Strona	Linia	Jest	Powinno
<b>27</b>	<b>8</b>	<b>\$ cd readline-5.2</b>	<b>\$ cd ruby-1.8.6</b>
<b>40</b>	<b>?</b>	<b>thoreau.each_byte do  c </b>	<b>thoreau.each_char do  c </b>
<b>41</b>	<b>4</b>	<b>?l</b>	<b>?l.ord</b>
<b>42</b>	<b>-1,-3</b>	<b>144, 3</b>	<b>12, 24</b>